

Die wichtigsten Termine auf einen Blick

Essential deadlines at a glance

#rail2009 Kongressmesse mit internationalem Bahngipfel
9.–11. November 2009

#rail2009

#rail2009 Conference trade fair with international railway summit
November 9–11, 2009

Frühbuchertermin:
bis 31. Dezember 2008

Early booking deadline:
December 31, 2008

Aufplanungsbeginn:
31. Mai 2009

Start of layout planning:
May 31, 2009

Aufbaubeginn:
2. November 2009, 7.00 Uhr

Stand erection starts:
November 2, 2009, 7 a.m.

Aufbauzeit:
7.00 bis 22.00 Uhr täglich

Construction time:
7 a.m. to 10 p.m. daily

Aufbauende:
8. November 2009, 16.00 Uhr (PKW aus der Halle)

Stand erection ends:
November 8, 2009, 4 p.m. (vehicles out of the hall)

Abbaubeginn:
11. November 2009, 18.00 Uhr

Stand dismantling starts:
November 11, 2009, 6 p.m.

Zufahrt Transportfahrzeuge zu den Hallen:
11. November 2009, ab 19.00 Uhr
Das Befahren der Hallen mit Fahrzeugen ist zulässig,
sofern die logistische Situation dies erlaubt.

Access for transport vehicles to the halls:
November 11, 2009, from 7 p.m.
It is permitted to drive vehicles into the halls
if the logistically situation allows it.

Abbauende:
12. November 2009, 18.00 Uhr

Stand dismantling ends:
November 12, 2009, 6 p.m.

Öffnungszeiten:
9.–11. November 2009, 9.00 bis 18.00 Uhr

Opening hours:
November 9–11, 2009, 9 a.m. to 6 p.m.

